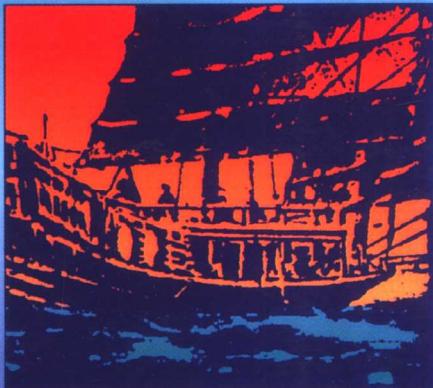


潮 僑 溯 源 集



潘醒農

4.333

4

GP 八方文化企業公司
GLOBAL PUBLISHING CO. INC.

433204

潮僑溯源集



潘醒農

GP 八方文化企業公司
GLOBAL PUBLISHING CO. INC.

GP 八方文化企業公司
GLOBAL PUBLISHING CO. INC.

八方文化企業公司
GLOBAL PUBLISHING CO. INC.

潮僑溯源集

作 者：潘醒農

出 版 者：八方文化企業公司

Global Publishing Co. Inc.

Suite 1B, 1060 Main Street,

River Edge NJ 07661, USA

印 刷：Continental Press Pte Ltd

初 版：1993年4月

國際書號：ISBN 1-879771-05-5 pbk

© 1993 Global Publishing Co. Inc.

封面設計：劉濟琛



潘漢農



7AE15/04



1938年12月1日攝於新加坡。



1973年3月11日，於潮安會館紀念會上演講。



1972年8月20日，於里峇峇利區聯絡所慶祝新加坡國慶會上迎接李光耀總理。



1979年新加坡潮州八邑會館金禧紀念刊小組委員合影（前排左第一人為潘醒農）。



1981年11月19日，參加香港主辦首屆國際潮團聯誼年會。



1981年8月17日，參加馬潮聯會47周年紀念大會。



一九八一年五月廿三日新嘉坡廣東會館第十八屆董事就職典禮

1981年5月23日，新加坡廣東會館第十八屆董事就職典禮
合影（前排右第三人為潘醒農）。



1981年11月22日，作為新加坡潮州八邑會館代表訪問泰國潮州會館。



1985年5月14日，於義安公司交卸會上。



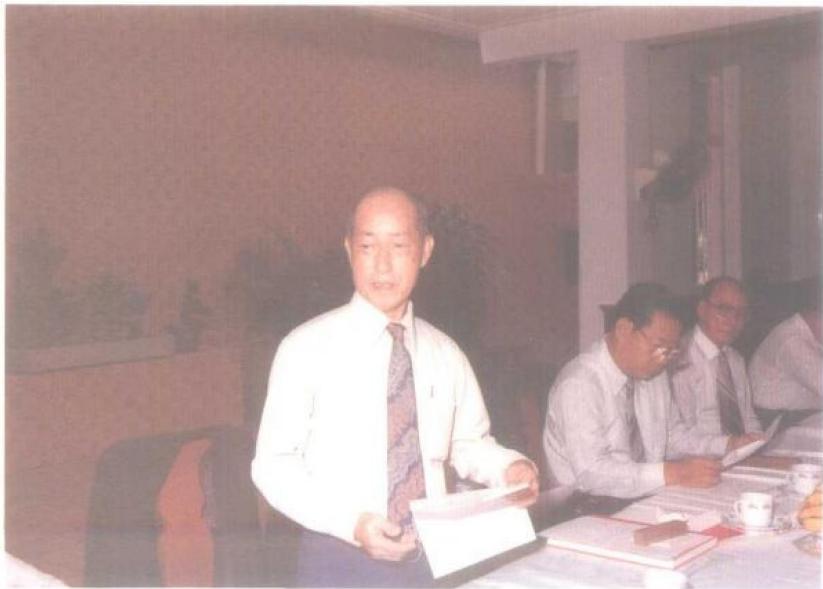
1985年9月29日，裕華園孔子銅像揭幕，南洋孔教會理事合影（右起第七人為潘醒農）。



1985年3月8日，新加坡潮州八邑會館第28屆董事就職典禮合影（前排左第三人為潘醒農）。



1984年8月17日，在馬潮聯會金禧紀念宴會上，馬潮聯會常務主席劉玉波代表大會贈予獎盤，以表彰潘醒農為潮州社團服務50年。



1985年5月24日，在潮州八邑會館大會上發言。

《潮僑溯源集》序

在東南亞華僑史研究的學者隊伍中，潘醒農先生是一位我最敬佩而交往最親切的好友。

記得我主持《潮州誌》編纂的工作，當初斟定的體例，特別增立過去方誌門類的“僑務誌”一門，星洲方面，醒農君提供了一些寶貴的意見和資料。後來他編撰《馬來亞潮僑通鑑》，我亦為他寫了序文。一九六八年至七三年間，我在新加坡大學中文系，提倡搜訪星馬地區當地華文碑刻與會館史料，遍及福、瓊、潮、客、廣府各屬；皆有義山，咸鐫碑誌，惟潮屬無存，會館亦乏真珉可考。惟有粵海清廟，創於乾隆之季，醒農君據故廟祝郭永福口述，為之筆錄，潮僑早期活動史跡，賴以有徵，助我一臂之力，即本集所收“粵海清廟”一文也。

醒農君歷年著述，散見各地報刊，未遑整理彙集成帙。八方文化企業公司乃選輯其代表性著述若干篇，題曰《潮僑溯源集》，用以表彰醒農君對星洲潮僑南來拓殖史實考察載錄的功績。吾人即今披讀“新柔潮人甘蜜史”一篇，當日胼手胝足、輿路藍縷以啓山林的墾荒經過，歷歷如繪，令海外後起之輩油然興木本水源之思。其他若記義安公司、八邑會館等重要團體與林義順、李偉南諸僑領傳記，翔實可信，他日有人修纂僑誌，定必取資於是，醒農君之貢獻，有目共睹，無待余之多贅。

醒農君書記紅頭船議於山仔頂，始於庵埠東溪人王欽，在萊佛士抵星之前。余考烏魯加郎（Ulu Klang），曾發見達豪赤港鄉人明考程朝元墓（南洋學報六卷一期有此碑拓本），則明時潮陽已有人南來寄居。徵諸族譜，清末海陽陵海吳慶逢至星種胡椒

甘蜜（見陵海吳氏族譜卷五），澄海高氏廷楷亦在新加坡設肆（見夏同龢撰高學能阡表，原石在曼谷），時值同光之際。佚聞瑣事有待考索補述者尚多。余於一九六八年，開始輯錄民國以前有關星洲史事，為《新加坡古事記》一書，荏苒二十載，近方殺青，由中文大學刊印，君已不及一見，匡我不逮。吟序君書，室邇人遐，追念前塵，不勝腹痛之戚云。

壬申七月饒宗頤於香港



潘醒農先生一九〇四年生於中國廣東省潮安縣。十七歲南渡來新加坡。潘醒農先生傾畢生精力於新加坡潮僑社團的組織工作和華文出版事業。他走過的生活道路和所編輯、出版的書刊，為近百年潮僑南來發展史描畫出清晰的軌迹。可惜他本人的著述多散見報刊，未有成集。現將潘醒農先生生前主要著述選輯于此，——為了留下歷史的記錄，也為了獻上對先輩的懷念。

目 錄

序	饒宗頤
潮人南來發展史	1—15
潮州概況	17—25
普寧縣人文	27—29
潮汕小記	31—37
新加坡潮僑概況	39—42
新加坡潮人概況	43—48
回顧新柔潮人甘蜜史	49—69
粵海清廟 ——新加坡華人古神廟	71—74
馬來亞潮僑文化事業	75—79
端蒙學校簡史	81—84
義安女校與義安小學簡史	85—87
義安工藝學院簡史	89—92

青年勵志社談往	93—110
新加坡義安公司簡史	111—113
新加坡潮州八邑會館簡史	115—118
潮州八邑會館五十年大事記	119—142
馬潮聯會經辦會務紀要	143—147
我與馬潮聯會	149—152
我的祝願	153—154
——獻給雪潮會館鑽禧紀念特刊	
林義順先生傳記	155—163
李偉南先生傳略	165—166
楊纘文先生傳略	167—170
憶五十年前經新的陶行知	171—175
編著紀要	177—186
附錄：潘醒農年譜	187—190
後記：捨不去的寸草心	潘國駒

潮人南來發展史

一、華僑南來之濫觴

中國與外國發生聯繫，有史可考者，始於漢武帝之遣張騫出使西域，繼有班超步其後。嗣佛法東來，晉宋時代，僧侶輩不避危險，過山越嶺或遠涉重洋，親詣印度瞻仰佛國，研習梵文，抄譯經典以歸。東晉法顯啓其端，彼於東晉隆安三年（399年）渡洋，義熙十二年（416年）歸國，共歷十七年，曾停留於蘇門答臘之耶婆提。唐義淨在國外逗留更久，彼於唐咸亨二年（671年）出，至證聖元年（695年）始歸，前後共達二十四年，譯成《雜經論》十卷，《南海寄歸內法傳》四卷，《西域求法高僧》二卷，收獲殊豐。終晉、唐、宋之世，僧侶向印度求經，幾成風氣，渡洋南遊者接踵相繼。該時海上既已交通，東往西來，出洋者為數滋多；不只少數之僧侶，特以僧侶信佛，宏法自任，譯經而外，兼誌行程，後世遂以得傳。且當時土人懦怯，安居國內，故鮮渡洋；於是出洋者，遂多為商販農工，大多不能為文，故少記述。唐五代時，黃巢作亂，陷廣州，肆屠殺，沿海人民多附船避難海外，此為華僑之第一次移植南洋。而相沿迄今，土人常呼華僑為“唐人”，華僑稱祖國曰“唐山”，可見唐時華僑南來之盛矣。宋末廣王昺徙居於粵新會之崖山，至元十五年崖山失陷，陸秀夫負廣王投海死，張世傑陳義等乘艦走交趾，陳宜中走占城，是時義民遺官不甘臣於胡元者，相率航海至交趾、占城、真臘（今之柬埔寨）、宋卡、蘇門答臘及馬六甲各地，此為華僑之第二次避難而移植南洋。

元世祖撫有中國，復遣使至海外各邦，宣諭朝貢，兼暗偵宋

室遺臣。時赴爪哇者爲右丞相孟珙，爪哇竟將孟珙施以鯨面之刑，世祖大怒，乃諭檄福建、江西及湖廣三省，兵二萬，舟千艘，於元至元二十九年，遠征爪哇。航綫經七洲洋、交趾、占城、婆羅洲而至爪哇。曾招降亞齊及其附近之南巫里與爪哇中部各小國；復遣鄭珪等招諭馬來亞各國。大軍所至，兵士遺留海外各島者當不少，所以《明史》有勾欄山土人爲元時征爪哇留下兵士之後裔之說。元大德四年（1300年），並曾大舉征緬甸，在今瓦城之南，建有一塔一碑存焉。

明洪武七年（1375年），黃森屏移植婆羅洲之渤泥（BRUNI），繼有梁道明之王於舊港（即今之巨港，前稱三佛齊）；時爲明洪武十年（1377年），國人泛海僑居於該地者，已有數千人之衆。後來舊港爲海盜陳祖義乘虛佔據，永樂五年，陳祖義謀劫鄭和被執，戮於北京。明室以施進卿爲舊港宣慰司，是爲中國政府派員駐海外之始。進卿死，其子濟孫繼之，至明洪熙元年（1425年），猶遣使入貢。嗣萬曆五年（1577年），海盜張璉後在舊港爲蕃舶長。

國人在南洋無國力之保障，獲有今日之經濟地位者，實乃受三保太監下西洋歷次壯舉之庇蔭，厥功至偉。查當時明室太監之奉使出洋者，除鄭和外，尚有侯顯、尹慶、王景宏、張興、馬麒及馬靖等；而聲勢煊赫者，應推鄭和、侯顯及王景宏三人，故稱爲三保太監。鄭和滇人，本姓馬，後賜姓鄭，爲內宮太監，係回人之督信回教者，以之充使西洋，宣諭各國，發展國力，實一適當之人選也。

鄭和下西洋前後七次，始于永樂三年（1405年），至宣德八年（1433年）七月回國，前後共歷二十八年之久。出洋大船長四十四丈，闊十八丈者六十二艘；員軍、翻譯、書記、會計、醫生、鐵匠、木匠、航工、水手，共二萬七千餘。所經地點，馬來亞方面爲彭亨、吉寧丹、馬六甲各地；印尼爲蘇門答臘、亞